



Экономический
и Социальный Совет

Distr.
LIMITED

E/CN.4/1993/L.47/Rev.1
8 March 1993

RUSSIAN
Original: ENGLISH

КОМИССИЯ ПО ПРАВАМ ЧЕЛОВЕКА
Сорок девятая сессия
Пункт 14 повестки дня

ПРАВА ЧЕЛОВЕКА И НАУЧНО-ТЕХНИЧЕСКИЙ ПРОГРЕСС

Бурунди, Габон, Гамбия, Гвинея-Бисау, Замбия, Зимбабве*, Камерун*,
Кения, Лесото, Мавритания, Нигерия, Объединенная Республика
Танзания*, Сенегал*, Судан, Тунис и Эфиопия*: проект резолюции

* В соответствии с пунктом 3 правила 69 правил процедуры функциональных комиссий Экономического и Социального Совета.

1993/... Перевозка и захоронение токсичных и опасных продуктов и отходов

Комиссия по правам человека,

ссылаясь на свои резолюции 1989/42 от 6 марта 1989 года, 1990/43 от 6 марта 1990 года и 1991/47 от 5 марта 1991 года,

ссылаясь также на резолюции Генеральной Ассамблеи 42/183 от 11 декабря 1987 года, 43/212 от 20 декабря 1988 года, 44/226 от 22 декабря 1989 года, 45/13 от 7 ноября 1990 года и 46/126 от 17 декабря 1991 года,

ссылаясь далее на резолюции CM/RES.1153 (XLVIII) 1988 года и CM/RES.1225 (L) 1989 года, принятые Советом министров Организации африканского единства в отношении захоронения ядерных и промышленных отходов в Африке,

принимая во внимание Бамакскую конвенцию о запрещении ввоза всех видов опасных отходов в Африку и контроле за трансграничными перевозками таких отходов, производимых в Африке, которая была принята Советом министров Организации африканского единства на Panaфриканской конференции по окружающей среде и устойчивому развитию в Африке, которая состоялась в Бамако 23-30 января 1991 года,

принимая к сведению резолюцию GC (XXXIII)/RES/509 о захоронении ядерных отходов и резолюцию GC (XXXIV)/RES/530 об установлении Кодекса практических правил в отношении международной трансграничной перевозки радиоактивных отходов, принятые Генеральной конференцией Международного агентства по атомной энергии соответственно 29 сентября 1989 года и 21 сентября 1990 года, а также ее решение активно заниматься рассмотрением вопроса о международных трансграничных перевозках радиоактивных отходов, включая желательность заключения под эгидой Международного агентства по атомной энергии договора по этому вопросу, имеющего обязательную юридическую силу,

учитывая "Повестку дня на XXI век", принятую Конференцией Организации Объединенных Наций по окружающей среде и развитию, которая состоялась в Рио-де-Жанейро (Бразилия) 3-14 июня 1992 года (A/CONF.151/26, vol. II), особенно ее главы 19, 20, 21 и 22, касающиеся экологически безопасного управления опасными, радиоактивными и твердыми отходами и токсичными жидкостями, включая незаконный международный оборот опасных отходов, а также принципы, провозглашенные в Рио-де-Жанейрской декларации по окружающей среде и развитию (A/CONF.151/26, vol. I),

принимая во внимание Заключительный акт Базельской конвенции о контроле за трансграничной перевозкой опасных отходов и их удалением, принятой 22 марта 1990 года,

сознавая растущие масштабы захоронения транснациональными корпорациями и другими предприятиями промышленно развитых стран в Африке и в других развивающихся странах опасных и других отходов, удаление которых они не могут обеспечить на тех территориях, где они функционируют,

сознавая также, что перевозка и захоронение токсичных и опасных продуктов и отходов сопряжены с потенциальным риском нанесения ущерба здоровью людей и окружающей среде,

будучи глубоко обеспокоена последними сообщениями о незаконном захоронении опасных и вредных отходов в Африке,

стремясь содействовать осуществлению и строгому соблюдению положений существующих международных договоров и принципов, регулирующих трансграничную перевозку и захоронение токсичных и опасных продуктов и отходов,

1. приветствует Тунисскую декларацию, принятую министрами и представителями африканских стран на их совещании в Тунисе 2-6 ноября 1992 года в контексте подготовки к Всемирной конференции по правам человека, особенно ее положения, касающиеся экологических последствий захоронения токсичных и опасных продуктов и отходов, и его воздействия на жизнь людей;

2. вновь подтверждает призыв Первого совещания Конференции Сторон Базельской конвенции в его решении I/20 к тому, чтобы промышленно развитые страны запретили вывоз опасных и других отходов на территорию сторон, которые запретили их ввоз, а также на территорию стран, не являющихся сторонами;

3. призывает все правительства принять законодательные и другие надлежащие меры с целью предотвращения незаконного международного оборота токсичных и опасных продуктов;

4. призывает также Программу Организации Объединенных Наций по окружающей среде, Международную организацию труда, Всемирную организацию здравоохранения, Международную организацию по атомной энергии и Организацию африканского единства, а также другие региональные организации расширить свое сотрудничество и помощь в вопросе экологически безопасного управления токсичными химикатами, и в том числе в вопросе их трансграничных перевозок;

5. настоятельно призывает международное сообщество оказывать необходимую помощь африканским и другим развивающимся странам в их усилиях по осуществлению положений существующих международных и региональных договоров, регулирующих трансграничную перевозку и захоронение токсичных и опасных продуктов и отходов;

6. постановляет продолжить рассмотрение вопроса о перевозке и захоронении токсичных и опасных продуктов и отходов, включая предотвращение незаконного оборота, на своей пятьдесят первой сессии в рамках пункта повестки дня, озаглавленного "Права человека и научно-технический прогресс".
